



Ko te ako i roto i ngā Whare Haumarū o Oranga Tamariki

HE WHAKARĀPOPOTO



Ko ngā tamariki me ngā rangatahi ka tukua kia noho ki ngā whare haumarū o Oranga Tamariki, ko rātou ki roto i te hunga whakamōrea ka hua kore i muri mai. Mā te mātauranga e huri ai tērā. Ko te mātauranga ka ākona e ngā tauira i roto i ngā whare ka taea te tūhono anō rātou ki tā rātou mahi ako me te huri i ō rātou oranga. I kōrero atu a ERO ki ngā tauira, kaiako, kaiārahi, kaimahi Toko i te Ora me ngā āpiha tari kāwanatanga me ngā kaitiaki e toru o ngā whare haumarū ki te mōhio e pēhea ana te mahi ako i roto i ēnei whare. Koinei te whakarāpopototanga o ā mātou kōrero mō te kōunga o te mahi ako i roto i ngā whare haumarū me ā mātou taunakitanga ki te hiki i te mātauranga mō ēnei tauira hirahira.

He mea nui te mātauranga mō ngā tamariki, rangatahi katoa, ā, he mea nui ake mō ngā tauira i roto i ngā whare haumarū. E ai ki ngā rangahau ko ngā tauira ka noho ki ēnei whare kāore e kore ka werohia rātou ki ngā āhuatanga o te kura, o ngā pae tutuki, o ngā mātauranga. Mā te mātauranga tonu e huri ai ngā oranga o ēnei tauira me ngā ara whai i te mātauranga, i te whakangungu, i te mahi.

Kei te takiwā o te 700-800 tamariki i roto i ngā whare haumarū. Ko te nuinga he tāne, ā, e rua hautoru he Māori.

Kua rongu pea i a rātou, i ētahi atu tauira, ēnei āhuatanga:

- he pāmamae, he take piripiri
- he tūpato mō tō rātou marutau
- he iti te kiritau me ngā whanonga ake
- he mate roro, me ngā wero reo, whakawhitiwhiti hoki
- he māuiui whanonga, kare ā-roto, mate hinengaro me ngā raruraru ki te ako

He aha te āhua o te mātauranga pai mō ēnei tauira?

Ka ako ēnei tauira ki roto i ō rātou whare haumarū, kua ki ngā kura. Ko ngā wero kua rangona e ēnei tauira e mea ana, mā ngā pūkenga mātanga te mātauranga e whakaako ki a rātou. Ki te tika te ako mō ēnei tauira, ka iti ake ngā taiapa ki te ako, kātahi ka pakari ki te tuhituhi, ki te pānui, me te pāngarau me ngā pūkenga mātauranga pāpori hoki kia nui te ora i muri mai.

I aha a ERO, ā, he aha ai?

I te hiahia mātou ki te mōhio ki te pai o te mātauranga mō ēnei tauira whakamōrea, ā, kia mōhio hoki ki te tautoko anō.

I haerea e mātou ngā wāhi e 8 e whakahaeretia ana e ngā kairato mātauranga i roto whare haumarū e toru. I reira i kōrero tō mātou kapa arotake ki ngā tauira, ngā kaiako, ngā kaiārahi, ngā kaimahi Toko i te Ora me ngā āpiha o ngā umanga. I whakahaeretia hoki e mātou ngā uiuinga, ngā rōpū whiriwhiri, ngā tātaranga puka me ngā raraunga tutuki.

I whakautua e mātou ngā pātai e toru:

1. He aha ngā hua ako mō ēnei tauira?
2. Pēhea te kounga o ēnei mātauranga mō ēnei tauira?
3. Pēhea te māia o te tautoko mō ēnei tauira e ako ana?

Nā ēnei pātai i puta ai ngā mōhiotanga matua e whitu hei ārahi i ā mātou mahi.

He aha tā mātou i kite ai?

1. He ngākaupai nō ngā tauira e noho ana ki ngā whare haumarū ki tā rātou mahi ako. Ko tā rātou pae tutuki i ngā aromatawai o NZQA ki tā rātou i whai ai, he teitei i a rātou ki ngā whare haumarū, engari e ako ana i ngā whiwhinga e iti nei ngā ara.

Hui katoa, i rongo mātou i ngākaupai ngā tauira ki tā rātou mahi ako, engari anō ngā tauira Māori me ngā tauira ki ngā whare youth justice. Ko ngā tauira pakeke ake i tino ngākaupai rātou. Ko ngā tauira-ra i kōrero mō tō rātou oranga nui, i ngākaupai hoki rātou.

Ko tētahi kaupapa i waenga i ngā tauira, ko tā rātou neke whakamua i roto i tā rātou mahi ako. I tautokohia e ngā raraunga tutuki i tā ngā tauira i kī ai – i rapua e mātou i tata tutuki i ngā tauira te 100% o ā rātou whiwhinga NZQA i roto i ngā whare haumarū.

Heoi anō, i rongo hoki mātou i ētahi o ngā tauira, te hē o te nui, o te uaua rānei o ā rātou mahi me tutuki.

He iti ake ngā mahinga tutuki mō ngā tauira i roto i ngā whare haumarū, i a rātou i waho i ngā whare, ā, ka haukoti pea i ā rātou ara. Mō ētahi tauira, ka pai ake ngā ara ki te whakamātauria rātou ki ētahi anō mahinga tutuki, ki ētahi mahinga rapuara teitei ake i a rātou ki roto i ngā whare haumarū.

“He nui ngā tiwhikete me te neke whakamua. He ngākau whakaiti nōku... I mua i taku taenga mai ki konei, kāore au i te mōhio ki ngā whiwhinga.”

2. Ka raru, ka wetewete te mahi ako a te tauira i a rātou e huri whare ana.

Kāore i te tika te neke whakamua o ngā tauira i roto i te mahi ako i te huringa atu i ngā whare. Ko te tautoko e tika ana kia awhi i te tauira e wehe ana i te whare haumarū ako ai, kāore pea i te āta whakarite i ngā kaiako. Ka mahue i ētahi wā te mahi ako i ngā whiringa o te tauira e neke ana, ā, he iti te wā ka mahi tahi ngā kaiako o ngā whare haumarū ki te kura hou o te tauira ki te tauawhi i te tauira. I te nuinga o te wā, kāore e taea e ngā tauira te whai atu ā rātou kaupapa ako i a rātou e neke atu ana i ngā whare.

Ki te kore e whakarite i ngā nekehanga a te tauira, me kī, ko te tautuhi i ngā ara ako māna i tō rātou whare hou, ka tere mimiti ngā painga o tāna ako me ngā tutukinga i te whare haumarū.

“Kua tino rerekē ahau, i mua kāore he paku aha ki ahau, engari, i ahau ki konei, kāore au i te pērā.”

3. Karekau he tauira mātauranga e whakaae ana, he pikitia mārama rānei mō tēnei mea te mātauranga kounga mō ēnei tauira.

Huri i ngā kairatonga, ngā kaimahi Toko i te Ora, ngā āpiha o te Tāhuhu Mātauranga me ngā āpiha o Oranga Tamariki i rangona e mātou ngā whakaaro huhua mō te tikanga me te hāngai hirahira o te mātauranga mō ēnei tauira.

Kāore i mārakerake te kitea ki waenga i ngā kairatonga i te kounga o tēnei mahi. Nā reira, he taurangi nui te āhua o te mātauranga i waenga i ngā kairatonga.

4. Ko te tauira mātauranga i roto i ngā whare haumarū ināianei, he uaua ki te whakatupu pūkenga, ā, he nui te taurangi o te kounga o te mātauranga.

Ko te tauira ināianei tae rā anō ki ngā ratonga iti, he mea kite e ERO, e noho taratahi ana rātou, ā, he iti te āheinga ki te whakawhitiwhiti tikanga i te mea kāore e tino hono ana rātou ki a rātou.

I ngā kairatonga e toru, i kitea e mātou ko te mātauranga hiranga ko tērā kairatonga e ngākau titikaha ana ki te whakaako ki ngā kura o ngā whare haumarū. Mehemea ka kukū ngā kaiako, ngā pūkenga, ka nui ake te āheinga ki te whakawhitiwhiti tikanga ako. Ko ngā kairatonga, ngā kaiako hoki e taratahi ana ka ngoikore te mahi ako. Ki ngā wāhi e rua o te waru, kua taunakitia e ERO kia wawe ngā kairatonga ki te whakapai ake.

5. He manawanui ki te hiki i ngā hua mō te Māori, ki te hāpai hoki i ngā tikanga o te ahurea, engari, he rerekē ngā mahinga.

Ko te mahi tahi ki te Māori tētahi aronga matua i waenga i ngā kairatonga me ngā umanga e whakaako mātauranga ana ki ngā tauira o ngā whare haumarū, engari arā atu anō ngā mahinga kia whāia.

I whakatinana i te mahi tahi ki te Māori i roto i te uiuinga, kua ki te rangapūtanga, ā, he rerekē te putanga o ngā mahi ki te wāhi tonu.

Ka rangona ki roto akomanga, ā, nui ake i te haurua o ngā wāhi kāore i te eke i roto i ngā tikanga o te ahurea.

6. He mahi pai, he raukaha hoki ki te tautoko i ngā hua pai mō te mātauranga.

I kitea e mātou ētahi māia, tauira hoki o te mātauranga: i pai noa ngā tauira e pā ana ki te haere ki roto i ngā whare haumarū, ko te nuinga e mea ana he pai rawa, he wheako atawhai. Ko te āhua o te wairua o ngā kaiako i pai hoki – he ngākaupai, he atawhai hoki te tupu o te whanaungatanga o ngā kaiako ki ngā tauira.

E whakatuarātia ana ēnei mahinga pai e ngā kaimahi pūkenga ka hāpai i ngā tauira. Ko ngā kaiako ērā, ko ngā kaiāwhina ērā, ko ngā kaimahi Toko i te Ora ērā, ko ngā kaimahi hoki ki Oranga Tamariki.

Engari, kāore e tutuki i te ngākau titikaha anake, me upoko pakaru ki ngā tikanga ako kounga. Ki ētahi wāhi ka kite mātou i te kaimahi mātau, mārama hoki ki te mahi ako. Engari, he rerekē ngā mahi ki tēnā wāhi, ki tēnā wāhi, ā, he āwangawanga hoki.

Me pūkenga ki te whakaako atu ki ēnei tauira. Me mātua mōhio ngā kaiako ki roto i ngā whare haumarū, me pēhea te whakaako atu ki ngā tauira kua rongō i te pāmamae, pēhea hoki te tautoko i ngā tauira ki te whiriwhiri i te pūnaha tohu mātauranga kura tuarua, ā, pēhea te tautoko i ngā tauira i roto i te pānui, i te tuhituhi me te tau. I runga i ō rātou pūkenga, wheako hoki, e kī ana ngā kaiako me whai tautoko, whakangungu anō ki te hiki i ā rātou mahi ako.

7. He iti ngā āheinga mō ngā whānau me ngā kaitiaki ki te tūhono ki ngā mahi ako a ā rātou tamariki.

He tokomaha ngā tauira me te nuinga o ngā tauira Māori i whakahē i ngā kōrero 'i te mōhio ō rātou whānau ki ā rātou mahi ako'. I kī mai ngā tauira i pīrangi rātou kia whai wāhi mai te whānau, he pakeke rānei ki te āwhina, ki te kōrero hoki i ā rātou tutukinga mātauranga.

I whakaaro hoki ngā kaiako mā te tūhono ake o te whānau, e āwhina rātou ki te tautoko i te mahi ako a ngā tauira. Ahakoa he uaua ake ki te tūhono i ngā whānau, i ngā kaitiaki ki ngā tauira i roto i ngā whare haumarū mō te mātauranga te take, e taea ana. I kitea e mātou ētahi whakahaere pai hei tiro tiro mā ngā kairatonga mātauranga. Ko ēnei ritenga i huihui ai ki ngā whānau me ngā kaitiaki ki te kōrero mō ngā neke whakamua me te mahi ako a ngā tauira.

“Ki ahau, me hoatu tētahi pūrongo ki tō mātou whānau kia mōhio ki ā mātou mahi e whakatutuki ana. He hiahia nōku kia whakahīhi tōku māmā.””

He aha ināianei?

I te tekau tau kua hori, kua arotakengia e ERO ngā mahi ako mō ēnei tauira hirahira, ā, ka kitea te rerekētanga o te kōunga o te mātauranga me te whirinakitanga ki te wāhi e noho ana rātou. I runga i tēnā arotake, kua tautuhia e mātou ētahi mahinga e toru e piki ai te kōunga o te mātauranga mō ēnei tauira hirahira.

Tuatahi: Ki te whakapai ake i te kōunga o te mātauranga a te tauira i a ia i ngā whare haumarū, e taunakitia ana e ERO:

- Kia whakatūria tētahi anga whakaako kōunga
- Kia ārahina ki ngā whakangungu pūkenga me ngā rōpū mātanga
- Kia whāia ngā mōhiohio mō te tauira

Tuarua: Ki te whakatupu i te pūkenga kia whakaitia ngā rerekētanga o te mahi ako, e taunakitia ana e ERO:

- Kia tirohia anōtia te tauira me te mahi ako me te waihanga i ētahi atu whiringa pērā i te ratonga Tuakana me ngā wāhi Teina; he rōpū pakari o ngā ratonga rānei

Tuatoru: Ki te whakarite mā ngā tauira, he āheinga ki te mātauranga kōunga inā wehe ai rātou i ngā whare haumarū, e taunakitia ana e ERO:

- Kia whiriwhirihia tētahi kaiārahi mātauranga ki te tautoko i ngā rapuara mā ngā tauira
- Kia āta whakarite i ngā rapuara i muri i te wehenga i te whare haumarū
- Kia ketuketuhia he tautoko anō i roto kura mā ngā tauira

Ko te whakatinanatanga o ēnei panonitanga i roto i ngā whakahaere e tautoko ana i ngā mahi ako a ngā tauira i roto i ngā whare haumarū, me mārama hoki ko te rua hautoru o ngā tauira i roto i ngā whare haumarū he Māori, ā, 16% he Pasifika. Ahakoa te aha, me whakaatu Te Tiriti o Waitangi me ngā tikanga o te ahurea.

Whakakapinga

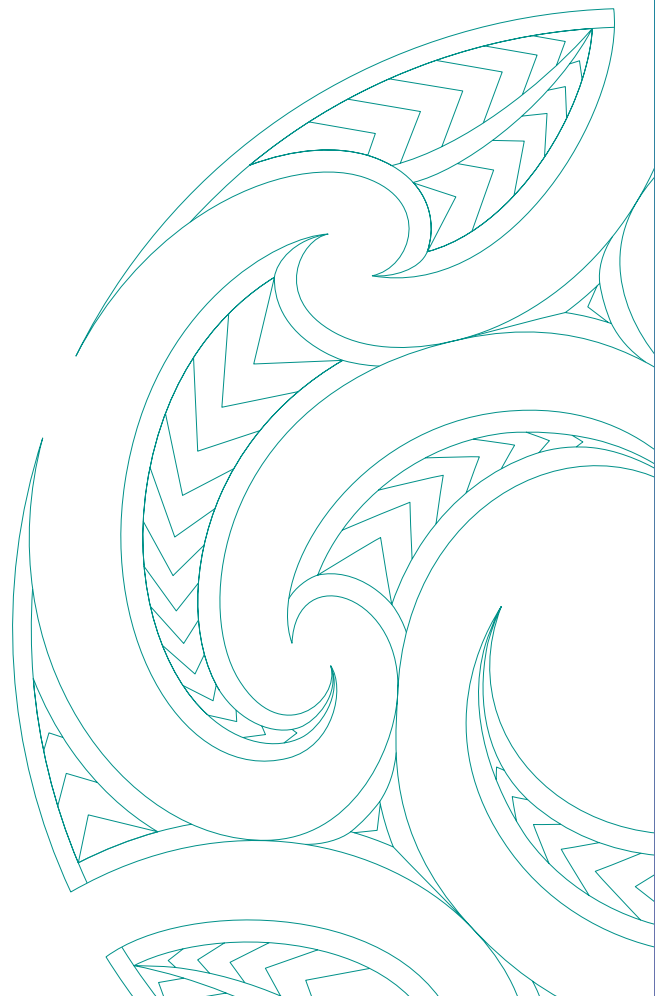
Hui katoa, he pitomata tonu ki roto i ēnei taunakitanga ki te whakanui ake i te kōunga o te mātauranga, i ngā hua hoki mō ēnei tauira hirahira. He mahinga tahitanga ki waenga i ngā umanga me ngā kairatonga e neke whakamua ai ēnei taunakitanga mō ngā painga te take.

Mā te whakapai ake i te mātauranga mō ēnei tauira e āhei ai te huringa rawa o te oranga, o ngā ara hoki mō tēnei rōpū o ngā tauira ka roa e noho papa ana ki tā tātou whakahaere.

Ki te pīrangī mōhio ki ētahi atu kōrero e pā ana ki tā mātou arotake o te mahi ako i roto i ngā whare haumarū, tēnā, pānuitia ā mātou pūrongo:

- *Learning in Oranga Tamariki Residential care: 'They knew I wanted to learn'*
- [*ERO Special Review: Kingslea School*](#)
- [*ERO Special Review: Central Regional Health School \(Te Au Rere a Te Tonga: Epuni\)*](#)
- [*ERO Special Review: Te Poutama Ārahi Rangatahi*](#)

E maioha atu ana ki ērā atu i tautoko i tēnei arotake, ko ngā taurira ērā, ko ngā whānau ērā, ko ngā kaitiaki ērā, ko ngā kaiako ērā, ko ngā kaiārahi hoki ērā i whirinaki mai ki a mātou. Ko ō rātou wheako me māramatanga kei te iho o tā mātou i ako ai. E taea ana e koe ngā pūrongo matua o te ako i roto i te whare haumarū, me tā mātou i kite ai, ki te pae tukutuku o ERO www.ero.govt.nz.





EDUCATION REVIEW OFFICE
Te Tari Arotake Mātauranga

www.ero.govt.nz

[New Zealand Government](http://www.govt.nz)

Except for the Education Review Office's logo used throughout this report, this copyright work is licensed under Creative Commons Attribution 3.0 New Zealand licence. In essence, you are free to copy, distribute and adapt the work, as long as you attribute the work to the Education Review Office and abide by the other licence terms. In your attribution, use the wording 'Education Review Office', not the Education Review Office logo or the New Zealand Government logo.